



Charte des droits d'accès aux soins de santé par les usagers du service national de santé

DROITS DES USAGERS DES SERVICES DE SANTÉ

1. Droit de choisir

L'usager des services de santé a le droit de choisir les services et les prestataires de soins de santé dans la mesure des ressources existentes et en tenant compte des règles d'organisation du service de santé en question.

2. Consentement ou refus

Le consentement ou le refus d'une prestation de soins de santé doit être libre et éclairé, sauf en cas de disposition particulière prévue par la loi.

L'usager des services de santé peut, à tout moment de la prestation de soins de santé, révoquer le consentement.

3. Adéquation de la prestation des services de santé

L'usager des services de santé a le droit de recevoir les soins nécessaires dans un délai considéré cliniquement acceptable selon les cas.

L'usager des services de santé ale droit aux soins de santé les plus appropriés et de bénéficier des traitementes dont l'efficacité est reconnue.

Les soins de santé doivent être apportés de façon humaine et dans le respect de l'individu.

4. Protection des données personelles et de la vie privée.

L'usager des services de santé a le droit à la protection de ses données personnelles et au respect de sa vie privée.

S'applique au traitement des informations la législation de la santé qui régit la protection des données à caractère personnel, assurant, entre autres, que les données collectées sont adéquates, pertinentes et non excessives aux fins souhaitées.

L'usager des services de santé a un droit d'accès aux renseignements personnels recueillis et peut exiger la rectification des informations inexactes ainsi que l'ajout d'informations manquantes totalement ou partiellement omises, conformément à la législation sur la protection des données en vigueur.

5. Confidentialité

L'usager des services de santé a le droit à la confidentialité de ses données personnelles.





Les professionnels de la santé sont liés par l'obligation de confidentialité en ce qui concerne les faits dont ils ont connaissance dans l'exercice de leurs fonctions, sauf exception prévue par la loi ou une décision de justice imposant leur révélation.

6. Droit à l'information

L'usager des services de santé a le droit d'être informé par la personne dispensantles soins de sa situation, des alternatives possibles au traitement et de l'évolution probable de son état.

L'information doit être transmise de façon accessible, objective, complete et compréhensible.

7. Assistance spirituelle et religieuse

L'usager des services de santé a le droit à l'assistance religieuse, quelle que soit sa religion. Les églises ou communautés religieuses légalement reconnues sont assurées de conditions permettant le libre exercice à l'assistance spirituelle et religieuse aux usagers admis dans les établissements de santé NHS qui en font la demande, conformément au droit applicable.

8. Plaintes et réclamations

L'usager des services de santé a le droit de porter plainte et de se plaindre dans les établissements de santé, conformément à la loi, ainsi que de recevoir une compensation pour les dommages subis.

Les plaintes peuvent être présentées dans le livre de plaintes, ou de façon individuelle, et doivent donner lieu à une réponse obligatoire conformément à la loi.

Les services de santé, prestataires de biens ou services de santé et opérateurs de santé, sont tenus de posséder un livre de plaintes qui peut être rempli par qui le souhaite.

9. Droit d'association

L'usager des services de santé a le droit de mettre en place des entités qui le représentent et qui défendent ses intérêts.

L'usager des services de santé peut constituer des entités qui collaborent avec le système de santé, notamment sous la forme d'associations pour la promotion et la défense de la santé ou des groupes d'amis des établissements de santé.

10. Mineurs et personnes handicapées

La loi doit prévoir les conditions dans lesquelles les représentants légaux des mineurs et des personnes handicapées peuvent exercer les droits consistant à refuser l'assistance, dans le respect des principes constitutionnels.





LES DEVOIRS DE L'UTILISATEUR

- 1. L'usager des services de santé doit respecter les droits des autres usagers, ainsi que des professionels de santé avec lesquels il est en rapport.
- 2. L'usager des services de santé doit respecter les régles de l'organisation et le fonctionnement des services de l'etablissement de santé.
- 3. L'usager des services de santé doit coopérer avec les professionnels de santé dans tous les aspects relatifs a leur situation.
- 4. L'usager des services de santé doit payer les frais découlant des soins de santé si nécessaire.

Adaptado de: Direitos e Deveres dos Utentes 2018, Entidade Reguladora da Saúde.

Elaborado e aprovado a 27/10/2021 (revisão a 26/10/2022). Próxima revisão: 26/10/2023